Inhaltsverzeichnis

Wozu eine bessere Verwaltungssprache? Rudolf Fisch und Burkhard Margies	9
Verwaltungssprache – Sprachästhetik und Funktionalität Josef Klein	17
Was Sie schon immer an Textverständlichkeit verstehen wollten Ursula Christmann	33
Verwaltungssprache als Element der Organisationskultur Peter Heinrich	49
Vor dem Türhüter des Gesetzes. Verwaltungssprache und Rechtsgewährung Kent D. Lerch	63
Ist die Gerichtssprache wirklich deutsch? Harald Walther	99
Die Rechtsbehelfsbelehrung zwischen dem Anspruch auf Rechtssicherheit und dem Wunsch nach Verständlichkeit Michaela Blaha und Nursen Şahin-Schulze	117
Erfolgsfaktoren von Veränderungsprozessen – Folgerungen für das Bemühen um ein verständliches Amtsdeutsch Andrea Müller	145
Das "Stammtext- und Ergänzungs-Modell" (SEM) – Überlegungen zu einem Redaktionskonzept für Textbeiträge in Verwaltungsportalen Jörn von Lucke	159
Der Staat geht auf die Bürger zu: Verwaltungssprache, Bürokratieabbau und Dienstleistungsorientierung Gudrun Sellmann	177
Verständlichkeit von Formularen. Projektbeispiel Universität Bielefeld Kerstin Schlingmann	187
Flotte Schreiben vom Amt Christa Peter und Georg Krümnelmann	195



Inhaltsverzeichnis

Günther Frosch	203
Kooperative Ansätze für die Entwicklung einer guten Verwaltungssprache Burkhard Margies und Rudolf Fisch	213
Was tun? Wege zur Wirksamkeit und Nachhaltigkeit der Arbeit an einer guten Verwaltungssprache	
Rudolf Fisch und Burkhard Margies	225
Autorenverzeichnis	243
Stichwortverzeichnis	245